

Povjerenstvo za kvalitetu CSJ

11. travnja 2019.

Centar za strane jezike

Sveučilište u Zadru

## **Godišnje izvješće: Analiza podataka CSJ za akademsku godinu 2017./2018.**

Godišnje izvješće uključuje:

1. pregled rezultata analize zimskog i ljetnog semestra ak. god. 2017./2018.:
  - a) ukupan broj upisanih studenata,
  - b) prosjek ocjena i prolaznost po kolegijima;
2. ukupan prosjek ocjena i prolaznost u CSJ u ak. god. 2017./2018.;
3. broj nastavnika i studenata, te
4. studentsku evaluaciju nastave i nastavnika.

### **1. Pregled rezultata analize zimskog i ljetnog semestra ak. god. 2017./2018**

#### **Zimski semestar akademske 2017./2018. godine**

Ukupan broj upisanih studenata u CSJ u zimskom semestru akademske godine 2017./2018. iznosio je 1369 studenata. Studenti su pohađali 36 kolegija iz 11 različitih jezika: engleskog, francuskog, japanskog, kineskog, njemačkog, portugalskog, ruskog, španjolskog, talijanskog, latinskog i hrvatskog. Od toga su 18 kolegija iz stranog jezika struke, 14 iz stranog jezika za početnike, 2 kolegija iz klasičnog jezika te jedan kolegij iz vježbi prevođenja.

Od ukupnog broja studenata jezik struke je pohađalo 932 (engleski jezik struke 912, njemački jezik struke 20), strani jezik bez predznanja (za početnike) 376, latinski jezik 43 te vježbe prevođenja 3 studenta.

Broj studenata po kolegiju u prosjeku je iznosio 38 studenata. Ukupan broj grupa u kolegijima je bio 67. Prosječan broj studenata po grupi je bio 20.

Broj studenata stranog jezika struke po kolegiju iznosio je: JEA 101 (39), JED 203 (12), JEE 101 (50), JEH 203 (16), JEO 101 (161), JEM 101 (73), JEN 101 (81), JEN 203 (60), JEN 305 (61), JEP 101 (40), JEP 203 (30), JEP 305 (22), JES 101 (52), JES 203 (42), JET 101 (38), JEZ 101 (95), JEZ 203 (40), JNO 101 (20).

Broj studenata stranog jezika za početnike po kolegiju iznosio je: JFB 101 (15), JFB 203 (10), JJB 101 (20), JHB 101 (15), JHB 203 (5), JMB 101 (8), JNB 101 (49), JNB 203 (23), JPB 101 (11), JRB 101 (62), JRB 203 (12), JŠB 101 (81), JŠB 203 (12), JŠB 305 (10), JTB 101 (48).

Broj studenata u kolegijima latinskog jezika iznosio je: KLB 101 (30) i KLB 203 (13).

Broj studenata u kolegiju vježbe prevođenja iznosio je: VED 201 (13).

Iz navedenih rezultata evidentno je da je najveći broj studenata bio upisan u kolegije stranog jezika struke s obzirom da su ti kolegiji većini studenata obvezni.

Prosječna ocjena na razini CSJ bila je 3,31. Prosječna ukupna prolaznost studenata u CSJ je bila 89%.

Prosječna ocjena po kolegijima i grupama: JED203: 2,5, JEH203: 3,6, JEM101: 2,93 (g1 3,16; g2 2,96; g3 2,67), JEN101: 2,05 (g1 2,41; g2 2,21; izv 1,52), JEN203: 2,12 (g1 2,31; izv 1,92), JEN305: 2,18 (g1 2,83; izv 1,52), JEA101: 2,97 (g1 3,0; g2 2,94), JEE101: 2,3, JEO101: 2,78 (g1 2,65; g2 3; g3 2,18; g4 2,25; g5 3,1; g6 2,92; g7 2,94; g8 3,11; g9 3,11; g10 2,5), JEP101: 3,55, JEP203: 4,07, JEP305: 4,55, JES101: 2,77 (g1 2,65; izv 2,89), JES203: 2,74 (g1 2,85; izv 2,62), JET101: 3,16 (g1 3,59; izv 2,73), JEZ101: 2,67 (g1 2,48; g2 2,86), JEZ203: 2,9, JFB101: 4,93, JFB203: 4,43, JJB101: 5, JMB101: 4,88, JNB101: 4,04 (g1 4,47; g2 3,65; g3 4), JNB203: 3,28, JNO101: 3,45, JPB101: 5, JRB101: 4,09 (g1 4,11; g2 3,96; g3 4,19), JRB203: 3,08, JŠB 101: 4,46 (g1 4,48; g2 4,56; g3 4,75; g4 4,05), JŠB203: 4,42, JŠB305: 5, JTB101: 4,21 (g1 4,24; g2 4,17), KLB101: 1,52 (g1 1,8; g2 1,38; g3 1,38), KLB203: 2,92, VED201: 4,33, JHB101: 4,1 (g1 4,2; g2 4), JHB203: 4,6.

Prosječna prolaznost po kolegijima i grupama u postotcima (%): JED203: 75, JEH203: 100, JEM101: 93 (g1 92; g2 96; g3 92), JEN101: 66 (g1 83; g2 72; izv 44), JEN203: 88 (g1 100; izv 75), JEN305: 80 (g1 100; izv 59), JEA101: 95 (g1 95; g2 94), JEE101: 78, JEO101: 86 (g1 88; g2 100; g3 71; g4 50; g5 90; g6 85; g7 94; g8 94; g9 100; g10 90), JEP101: 88, JEP203: 97, JEP305: 100, JES101: 89 (g1 78; izv 100), JES203: 95 (g1 89; izv 100), JET101: 96 (g1 100; izv 91), JEZ101: 98 (g1 96; g2 100), JEZ203: 95, JFB101: 100, JFB203: 86, JJB101: 100, JMB101: 100, JNB101: 98 (g1 100; g2 94; g3 100), JNB203: 84, JNO101: 85, JPB101: 100, JRB101: 98 (g1 100; g2 93; g3 100), JRB203: 67, JŠB 101: 96 (g1 96; g2 94; g3 100; g4 95), JŠB203: 100, JŠB305: 100, JTB101: 96 (g1 92; g2 100), KLB101: 33 (g1 50; g2 38; g3 10), KLB203: 100, VED201: 100, JHB101: 100 (g1 100; g2 100), JHB203: 100.

U ovaj prosjek studenti koji su odustali od kolegija i/ ili studija računaju se kao da su pali na ispitu s obzirom da ga nisu položili.

Od 36 kolegija CSJ, 12 kolegija (33%) imalo je prolaznost 100%.



## **Ljetni semestar akademske 2017./2018. godine**

Ukupan broj upisanih studenata u CSJ u ljetnom semestru akademske godine 2017./2018. iznosio je 1014 studenata. Studenti su pohađali 30 kolegija iz 10 različitih jezika: engleskog, hrvatskog, francuskog, njemačkog, ruskog, španjolskog, talijanskog, kineskog, latinskog i japanskog. Od toga je 16 kolegija iz stranog jezika struke, 12 iz stranog jezika te 2 kolegija iz klasičnog jezika.

Od ukupnog broja studenata, jezik struke pohađalo je 727 (engleski jezik struke 714, njemački jezik struke 13), strani jezik 236, a latinski jezik 51 student.

Broj studenata po kolegiju u prosjeku je iznosio 34 studenata. Ukupan broj grupa u svim kolegijima je bio 56. Prosječan broj studenata po grupi je bio 18.

Broj studenata stranog jezika struke po kolegiju iznosio je je: JED204 (12), JEH204 (15), JEM102 (73), JEN102 (55), JEN204 (61), JEN306 (66), JEO102 (128), JEP102 (36), JEP204 (38), JEP306 (20), JES102 (48), JES204 (39), JET102 (39), JEZ102 (46), JEZ204 (38), JNO102 (13).

Broj studenata stranog jezika po kolegiju iznosio je: JHB102 (5), JHB204 (10), JFB102 (8), JNB102 (34), JNB204 (16), JRB102 (50), JŠB102 (52), JŠB204 (6), JŠB306 (10), JTB102 (31), JMB102 (3), JJB102 (11).

Broj studenata u kolegijima latinskog jezika iznosio je: KLB102 (37), KLB 204 (14).

Iz navedenih rezultata evidentno je da je najveći broj studenata bio upisan u kolegije engleskog jezika struke s obzirom da su ti kolegiji većini studenata obvezni.

Prosječna ocjena na razini CSJ je bila 3,42. Prolaznost studenata u CSJ je bila 90%.

Prosječna ocjena po kolegijima i grupama: JED204(3,17), JEH204 (3,43), JEM102: 2,59 ( g1 2,84 ; g2 2,79; g3 2,13), JEN102: 1,62 (red 2,35; izv 0,89), JEN204: 2,32 ( red 2,42, izv 2,22), JEN306:1,98 (red 2,53 ; izv 1,39), JEO102: 2,89 (g1 3,07; g2 3,35; g3 2,45; g4 1,67; g5 3,07; g6 3,12; g7 3,56; g8 2,81), JEP102 (4,19), JEP204 (4,45), JEP306 (4,55), JES102: 2,02 (red 2,44; izv 1,6), JES204: (red 3,17, izv 2,38), JET102: 3,73( red 3,56; izv 3,17), JEZ102: 2,98 ( g1 2,86; g2 3,10), JEZ204 (3,29), JHB 102 (3,80), JHB204 (4,56), JFB102 (4), JNB102: 3,27 (g1 3,89; g2 2,75; g3 3,17), JNB204 (3,44), JNO102 (3,31), JRB102: 3,77 (g1 4; g2 3,37; g3 3,93), JŠB102: 4,38 (g1 4,69; g2 4,22; g3 4,5; g4 4,1), JŠB204 (4,5), JŠB306 (5), JTB102: 3,26 (g1 3,07; g2 3,44), JMB102 (5), KLB 102: 1,26 (g1 1,38; g2 1,31; g3 1,1), KLB 204 (2,29), JJB102 (4,82).

Prosječna prolaznost po kolegijima i grupama u postotcima (%): JED204 (100), JEH204 (100), JEM102: 88 (g1 88; g2 92; g3 83), JEN102: 60 (red 87; izv 32), JEN204: 80 (red 88; izv 72), JEN306: 79 ( red 97; izv 61), JEO102: 89 (g1 100; g2 100; g3 64; g4 50; g5 100; g6 100; g7 100; g8 100); JEP102 (97), JEP204 (100), JEP306 (100), JES102: 66 ( red 72; izv 60), JES204: 77(red 78; izv 75), JET102: 96 (red 100; izv 92), JEZ102: 96 (g1 100; g2 100), JEZ204 (100), JHB 102 (100), JHB204 (100), JFB102 (75), JNB102: 92 (g1 100; g2 75; g3

100), JNB204 (94), JNO102 (77), JRB102: 98 (g1 100; g2 95; g3 100), JŠB102: 97 (g1 100; g2 89; g3 100; g4 100), JŠB204 (100), JŠB306 (100), JTB102: 97 (g1 100; g2 94), JMB102 (100), KLB102: 26 (g1 38; g2 31; g3 10), KLB204 (100), JJB102 (100).

U ovaj prosjek studenti koji su odustali od kolegija i/ ili studija računaju se kao da su pali na ispitu s obzirom da ga nisu položili.

Od 31 kolegija CSJ, 13 (41%) kolegija imalo je prolaznost 100%.

## **2. Ukupan prosjek ocjena i prolaznost u CSJ u ak. god. 2017./2018.**

U akademskoj godini 2017./2018. studenti su ukupno pohađali 66 kolegija, prosječna ocjena na razini CSJ je bila 3,49 dok je ukupna prolaznost studenata bila 90%.

## **3. Analiza podataka o broju nastavnika i studenata**

U zimskom semestru akademske godine 2017./2018. omjer broja studenata na svim kolegijima s brojem nastavnog osoblja iznosio je 68 studenata po nastavniku (1369/20).

U ljetnom semestru akademske godine 2017./2018. omjer broja studenata na svim kolegijima s brojem nastavnog osoblja iznosio je 53 studenata po nastavniku (1014/19).

Važno je istaknuti da je omjer studenata prema broju nastavnika visok s obzirom na veliki broj studenata u pojedinim kolegijima:

JEA 101 (39), JEE 101 (50), JEO 101 (161), JEM 101 (73), JEN 101 (81), JEN 203 (60), JEN 305 (61), JEP 101 (40), JEP 203 (30), JES 101 (52), JES 203 (42), JET 101 (38), JEZ 101 (95), JEZ 203 (40), JNB 101 (49), JRB 101 (62), JŠB 101 (81), JTB 101 (48), JEM102 (73), JEN102 (55), JEN204 (61), JEN306 (66), JEO102 (128), JEP102 (36), JEP204 38), JES102 (48), JES204 (39), JET102 (39), JEZ102 (46), JEZ204 (38), JNB102 (34), JRB102 (50), JŠB102 (52).

Napomena: neki nastavnici imaju znatno veći ukupan broj studenata s obzirom na broj kolegija koje predaju.



#### **4. Studentska evaluacija kvalitete nastavnog procesa i rada nastavnika**

##### **Zimski semestar akademske godine 2017./2018. godine**

U zimskom semestru akademske godine 2017./2018. evaluirana su dva nastavnika:

- mr.sc. Vesna Šimičević za dva kolegija:
  - Engleski jezik struke III (JEN203), (ISVU 130368)
  - Engleski jezik struke V (JEN305), (ISVU 55758)
- mr.sc. Dolores Butić za dva kolegija:
  - Latinski jezik I (KLB101), (ISVU121946)
  - Latinski jezik III (KLB203), (ISVU 121947)

##### **Ljetni semestar akademske godine 2017./2018. godine:**

U ljetnom semestru akademske godine 2017./2018. evaluirana su dva nastavnika:

- Antonio Oštarić, prof. za tri kolegija:
  - Engleski jezik struke II (JEP102), (ISVU 55738)
  - Engleski jezik struke IV (JEP204), (ISVU 55740)
  - Engleski jezik struke VI (JEP306), (ISVU 99405)
- Marijana Birtić Vučić, prof. za jedan kolegij:
  - Engleski jezik struke II (JEO102), (ISVU 181043)

Izvešće sastavilo Povjerenstvo u sastavu:

Anamarija Štulina, predsjednica Povjerenstva

mr.sc. Vesna Šimičević, članica Povjerenstva

mr. sc. Ivica Leovac, član Povjerenstva

Podatke prikupila:



tajnica CSJ Nataša Burčul

Podatke obradilo: Povjerenstvo za kvalitetu CSJ (predsjednica : A. Štulina; članovi Povjerenstva: V. Šimičević, I. Leovac)

Podatke prezentirala: predsjednica Povjerenstva A. Štulina